

## Ars docendi 4: Vorwort - premessa

L'ultimo numero del primo anno di Ars docendi è dedicato per la maggior parte a testi e riflessioni provenienti dal mondo tedesco.

Renate Oswald, preside del Bundesgymnasium Rein (nelle vicinanze di Graz) e Martina Adami, preside del liceo "Walther von der Vogelweide" a Bolzano analizzano le ripercussioni del Lockdown e delle misure Anti-CoViD sui rispettivi istituti scolastici.

Matthias Korn, referente per le lingue classiche e la loro didattica all'università di Lipsia, ci informa sugli esiti del quarto simposio (il sommario è stato scritto insieme a Günter Kiefer) di una serie di conferenze intitolate "Prospettive per il latino a scuola". Questo quarto appuntamento era dedicato al tema "La memoria per il futuro – ponti dall'antichità fino ad oggi – L'importanza di una cultura del ricordo per la formazione e l'educazione". Il quinto simposio della serie è già in preparazione e si concentrerà sul tema della correzione e della valutazione di lavori scritti a scuola. Inoltre pone una domanda cruciale: Lezioni di Latino in un mondo divenuto aclassico e "moderno" – cosa dovrebbe cambiare?

Speriamo di poter andare avanti anche nei prossimi numeri con questo affascinante insieme di scambi tra il mondo scolastico italiano e quello di madrelingua tedesca, con accenni ad eventi importantissimi per la scuola e le nostre materie, anche se il momento non è per niente facile.

Vedendo quanto ci viene mandato siamo però sicuri che stiamo lavorando con un massimo di prudenza, di autocoscienza, di fantasia e impegno – credendo davvero nell'importanza delle nostre materie anche nel ventunesimo secolo.

Die letzte Zeitschriftennummer des ersten Jahres hat besonderen Wert auf deutschsprachige Texte gelegt, einfach um deutlich zu machen, dass die Grundidee von Ars docendi darin besteht, Entwicklungen im Bereich der Fächer Latein und Griechisch staatenübergreifend deutlich zu machen und vielleicht auch gegenseitig – beginnend beim italienisch- und deutschsprachigen Raum – voneinander zu lernen.

Renate Oswald, die Leiterin des BG Rein (in der Nähe von Graz), und Martina Adami, Direktorin am Gymnasium „Walther von der Vogelweide“ in Bozen, berichten über Erfahrungen aus dem Lockdown aus der Sicht von Schulführungskräften.

Matthias Korn, Lehrbeauftragter für Fachdidaktik der alten Sprachen an der Universität Leipzig, berichtet gemeinsam mit Günter Kiefer über ‚Perspektiven für den Lateinunterricht‘: Rückblick auf die vierte Fachtagung an der Christlichen Schule Johanneum in Hoyerswerda und kündigt eine fünfte Fachtagung am 25. und 26. November 2021 an.

Am Ende dieses ersten Jahres sind wir überzeugt, dass der gewollte Austausch gut angelaufen ist und hoffen, dass er in der gefundenen Form weitergeführt werden kann. Es geht uns um das Miteinander und die Diskussion unserer Fächer und um ihre auch überregionale Entwicklung im 21. Jahrhundert.